



DIURNALU GLUMETIU SOCIALE-POLITICU-TOCU.

Fóia acést'a ese in tóta domineca,
— dar prenumeratiunile se primescu
in tóte dílele.

Pretíulu pentru Ostrungur'a: pre anu
6 fi. pre $\frac{1}{2}$ de anu 3 fi. pre unu tri-
laniu 1 fi. 50 cr.; éra pentru Strai-
netate: pre anu 8 fi. pre $\frac{1}{2}$ de anu
4 fi. pre unu trilanu 2 fi. in v. a.
Unu esemplariu costa 10 cr.

Tóte siodeniele si banii de prenu-
meratiune sunt de a se tramite la
Redatiunea direginte a diurnalului:
Aradu, Strat'a Teleki-ana, nrulu 27.

Insertiunile se primescu cu 7 cr. de
linia, si 30 cr. tasse timbrale.

Despre Tand'a si Mand'a.

Dice *Tand'a* catra *Mand'a*:

Dà mie frate comand'a.

Eu voiu comandá mai bine,

Nu ca tine cu rusine. . . !

Voiu invinge 'n batalia,

Voiu solví d'in detoria,

Voiu face tieranii frati, —

Voru fi toti indestulati.

Crede-mi frate de-a mea frica

N'a dice nime nemica,

Si asiè noi duoi in pace

Vomu face totu ce ni place.

*

Bietulu *Mand'a* ce asculta,

Ne avendu socóta multa,

De tocméla se apuca,

Dar' pretinde o maciuca,

Unu colopu, unu chepenégu,

Apoi cá unu vechiu mosinégu

Capeta si o gradina,

Sà si-o aibe spre odina.

* * *

Apoi drace vedi pre *Tand'a*

Dupa ce primi comand'a:

Pre ómeni nu respectéza;

Dreptate n'ar vrea sà védia;

Nu e vorba ca sà-i placa,

Vrea pre toti magari sà-i faca, —

Dar' bine cá n'are córne,

C'ar fi lumea sà restórne. . . . !

Catone.

Cine domnesce adi in ceriu, pre pamentu si in infernu?

*In ceriu domnesce Tatalu, Fiulu si Duhulu
santu caror'a toti crestinii li se inchina.*

*In Franci'a domnesce ur'a contr'a nemti-
loru si republic'a lui Thiers.*

In Angli'a domnesce Banu-parale.

*In Itali'a domnesce invidi'a, lasitatea si nepa-
sarea de frati.*

*In Austro-Ungari'a domnesce dualismulu
suprematico-serintocescu.*

In Rusi'a domnesce cnut'a.

In Spani'a domnesce compani'a Iesuitica.

*In Germani'a domnesce „pronu'a cerésca“, si
celu cu trei fire pe crescutulu capulu.*

*In Romani'a domnesce reactiunea ciocoésca si
venitur'a burcusiésca. . .*

In Greci'a domnescu corsarii si brigantii.

In Turci'a domnesce ciu'm'a.

*In Serbi'a domnesce Mil'a nemernica — ne-
putintiós'a.*

*In Transilvani'a domnesce infratirea diavo-
lésca si nesolidaritatea romanésca, si apoi mai domnescu
activistii. . . .*

*In Americ'a domnescu croitorii, calciunarii si
libertatea.*

*In Chin'a domnesce fómetea, apoi mamelucii,
dela cari multi si de ai nostri-si tragu originea.*

*In Poloni'a domnesce desbinarea fratiésca, poli-
tic'a potentatiloru, si taber'a iudoviloru ortodocsi.*

*In Asi'a domnescu Hotentotii, d'entre cari unii
au strabutatu si pone la noi. . .*

*La romani d'in Ostr.-Ungari'a peste totu
domnesce ambitiunea „providentialulu“, „neincrederea intru
sine, ur'a personale, si servilismulu pone la nerusinare. . .*

Peste barbati domnescu femeile, ba in multe locuri inca si pruncii, mai cu sēma fetele.

In Infernu domnesce Belsebubu cu diavolii sei, pre cari multi si dintre romani ii iau de patronii lor.

La „Gur'a Satului” domnescu Mircea si Vasiesiu, cari cu sbicvulu lor de focu flesnescu fetiele renegatiloru si a diavoliloru natiunei nōstre. . !

A. si B.

A. Spune-mi: pentru ce toti corespundintii mintinusi ai „Albinei” nu-si subscrie numele, lor de omenia, ci mai toti se subsemneza cāte cu o batjocura miserabile de nume, cumu e de exemplu *Odoborsianu, Pogansianu*, etc. etc. ?

B. Pentru cā atāt'a omenia mai au si ei de a nu-si blamā numele parintiloru lor cu astu-feliu de ticalosii, cari ei sormanii numai la porunca mai inalta debue sā le faca.

A. Vedi, comunistii Franciei, cari in zelulu lor de libertate au mersu dōra pré departe intru versarea sangelui lor pentru patria, si pentru aceea fura de nesce misiei, cari nu se sfiescu a dīce cā sunt repulicani, sugrumati, prinsii ucisii si esportatii pr'in tieri selbatice; ēr' marsialii Franciei cari in resbelulu trecutu dusera Franci'a la rusine si perire, sunt astadi totu de acei misiei republicani repusi ēra-si in posturile lor grase, sēu pensionatii.

B. Tamanu ca si la noi in tiēra, fratiōre. . . !

A. Apoi si organele politiane se adunara intr'unu congressu la Pest'a.

B. Bine cā se adunara si ele odata, cā-ci pone acum'a si asiē nu mai scieai, cā ōre esista?

A. Curiosu, de cāte ōri e consiliu de ministrii la curtea d'in Vien'a, totu de un'a Beuszt ne amete cu vorbirile lui, ēr' Andrasialu nostru face ca pescele.

B. Fōrte naturalu, cā-ci elu si asiē nu are ce vorbi acolo.

A. Cumu de nu se introduc odata si la noi casatoriile civile?

B. Taci frate, cā destule casatorii ni spargu si acum'a popii, pre cari ei ins-isii le lēga, dar' candu nu le a mai logā ei. . . .

A. Ōre de ce plange Thiers acum' de atāte ōri?

B. Pentru-cā acum'a sente elu loviturele cele multe, ce le-a priimitu.

A. Delegatiunile dela Vien'a dara se au sistatu.

B. Bine cā se au sistatu odata, ca-ci pone acusi'a destulu totu trase 'npinse au fostu.

A. Spune-mi de ce ōre la a dōu'a convenire a imperatiloru Franciscu Iosefu si Wilhelmu, care are sā se intemple cātu de curendu la Salzburg, e' pofritu si Hohenwarth?

B. De buna sēm'a cā sā vēda, cumu duce Beuszt pre Andrāsy sā sarute ghierile lui Bismarkt.

A. Cumu de si la noi intre romani a inceputu, de unu timpu in cōce, pr'in societati a se despartii hautvoleulu de burgarime (burgesia)?

B. Pentru-cā chiaru si hautvolistii recunoscu, cā burgarimea sta mai pre susu decāt' ei.

A N U N C I U.

O nevēsta tenera si frumōsa, care mane-poimane are a se despartii de netrebniculu ei barbatu, si-cauta unu voinicu harnicu, cu care sā se insotiēasca pone la mōrte.

Adresele au a se tramite la jun'a femee

Romani'a.

○ Amtrebare.

St'a maica Paraschev'a d'in Lugosiu de mai multe luni de dile a desparutu de la noi, fore ca sā-i mai audīmu de nume macaru, si se presupune, cā aru fi repausatu; nu scimū inse facutu-si'a testamentulu, si pucīn'a-i avere spe ce scopuri a testatu-o?

Unii d'in famili'a ei.

Invetiaturi Solomonesci.

Ti repesce cine-v'a vre unu puiu sēu vre o gasca: dā-lu pre man'a hodnogiloru si a persecutoriloru, cā-lu invētia acei'a omenia, de li-a plesni pelea depe ei.

Ti-a rapitu inse care-v'a onōrea, libertatea si drepturile tele nationali: inchina-te acelu'a pone la pamentu, taci, si te fa sclavulu lui, cā-ci acelu'a este domnulu Dumnedieulu si stapanitoriulu teu! . . .

Nu recunōsce neci candu erorile si pecatele celor'a ce voescu sā fia mai presusu de cātu toti, insulta pre amicii tei de si scii, cā sunt ōmeni de cinste, — cāci numai asiē te poti sui depe trēpta pe trēpta la grati'a ambitiosiloru, si a-ti cascigā numele de satelitu.

Dēca doresci a fi barbatu mare si voesci a te urcā pone si la providentialismu, atunci cata sā te areti cātu se pōte de ambitiosu, sā despretiuesci si sā te joci dupa placu-ti cu poporulu, sā gajulezi unoru popi slabi de angeru si catoruv'a mameluci nationali, apoi sā incepi a te laudā cātu se pōte, si pre totindenea, — si a poi de siguru ti ajungi scopulu.

Adorēza poporulu candu ai necesitate de elu d. e. la castigarea vre unui postu grasu, sēu ablegatia; insulta-lu si-lu despretiuesce dupa ce ti-ai ajunsu scopulu, inse totu de un'a-ti resolvēza cāte o ōla de miere pentru buzele sateliteloru tei: si vei fi barbatulu si conducatoriulu celu mai mare.

DESCANTATURI POPORALE ROMANESCI.

17

Adi candu Franci'a e batuta,
Tōta lumea tace muta, —
Cā-ci lovitur'a de mōrte
Natiunile o sā-o porte!

18

Dēca-arū fi cumu-v'a sā fia
Lumea-acēst'a de-omenia, —
De siguru romanu 'n ea
Drepturi inca si-arū aflā! . . .

19

Copiliti'a d'in Logosiu,
Cea cu ochii cei frumosi,
Totu me face sā-o privescu
Pon' ce o sā nebunescu.

20

Ēr' negruti'a aradana
M'a facutu in peptu o rana,
Care nu se-a vindecā
Pon' ce nu m'a sarutā.

21

D'in pruncia-su totu la munte
Si me luptu cu fiere crunte
Pentru draga turm'a mea, —
Dar' voi cari dicitu ca 'n frunte
Stati la turme de sub munte,
Ori luptatu-ati voi ce-v'a?

22

Mam'a mea e Romani'a,
Tatalu meu e Domnudiou,
Sor'a mea e vitegi'a,
Fratele mi-e bratiulu meu!

23

Nemtiulu se-a dusu er' la nemtiu,
Amenduoii sa' faca-unu lantiu, —
Lantiu cu care sa' nlatiesca
Tota tier'a romanésca!

24

Preste vai, preste paduri,
Preste codrii, preste muri,
Direptate mai dracésca
Nu-e ca 'n tier'a ungresca...!

25

Nu sciu de-am pecatuitu,
Dar' totu-si m'am spoveditu;
Er' cei cu pecatele
Si-au mai luat si altele.

26

Domnudiou candu a ziditu
Pre omu, dieu forte-a gresitu, —
Ca-ci in locu de omeni mari,
A facutu cam totu magari.

PRELEGERI ASTRONOMICE

de profesorulu Gur'a Satului despre stele si planete.

Andrásy e lucéferulu de nópte, numai la intunerecu se póte observá, cátu se face lumina: dispáre de pre orizontu.

Deák e o cometa care dupa 15 ani apare, are o códa cam lunga si despicata, care dá o splendóre óre-si care, dar' nu tiene multu, si in scurtu tempu pere pentru totu de un'a.

Bouszt e o stea nóua, care se póte numi si straina. Astronomii inca nu-i cunoscú marirea si puterea, pentru aceea neci nu are vre o insemnatate.

Bismarckt e unu meteoru, la inceputu abia se potea observá, mai tardiu totu urai crescú priimindu o splendóre incungiurata de nesce radie inflacarate; tota lumea-lu privia de unu semnu reu, er' astronomii díceau, ca va fi sange... Acum' inse si-a mai perdutu d'in lucire si incetu se perde, — de síguru ilu atrage pamentulu.

Napoleonu e o bucata d'in corpulu unei planete mari, de unde rumpendu-se si cadíendu d'intr'o inaltime mare s'a prefacutu in nemic'a.

Stele satelice sunt acele, cari se invertescu pe lunga alte stele mai mari si mai puternice, dela cari si-au si esistinti'a. Perirea unei astu-feliu de stele mari, atrage dupa síne mii de stelutie satelice.

Franci'a e sórelc lunei si a popóreloru, si se numesce regele planeteloru, de si sunt alte corpuri mai mari decátu ea, cari corpuri cáte odata i se arunca in cale-i ca si in

anulu trecutú, spre a-i rapí splendórea. Atunci se face intunerecu, si tota lumea se inspaimenta, dar' nu preste multu tempu éra-si strabatu radiele ei intunereculu celu grosu, si apoi cu multu mai frumosu se aréta si-si resfira caldur'a peste tota lumea.

Romani'a e o steluti'a mititica, dar' fórte lucitória. Lucirea si-o atrege de la sóre, in a carui apropiere se afla; cáte odata se pare ca se perde, dar numai pentru unu momentu, si apoi cu multu mai veselu lucesce. Astronomii o observá de mai melte sute de ani totu in acel'a-si locu.

INTREBARE MODESTA.

Déca pruncii totu de un'a se lauda cu cea ce facu, betranii cu cea ce au facutu, intieptii ca ei sciu spune ce e de facutu, er' nebunii cu ce voru sa' faca: óre de care classe a acestor'a se tiene „Providentialulu nationalu“?!

ANECDOTE.

Se díce ca a fostu unu redactore, care posiedea acelu daru, de scrié cu amendóue manele de odata, la dóue articole de fondu, pentru dóue diurnale de diferite culori, totu odata cu unu petioru si legená pruncutiulu d'in léganu, caru'a i fluera un'a melodía de dormitu, er' pentru distra-gerea lui cetia unu romantiu fórte interesantu. Paguba ca nu-e colaboratoru si la „Gur'a Satului“.

Intr'o societate intréba un'a data unu cavaleru maliti-osu pre un'a dama cam betranióra, dar' fórte cochetá, ca cáti ani are? 28 respunse dam'a fore de a veni in óresi-care confusiune. D'in nenorocire inse erá si unu fetioru alu ei in societate si inca fórte aprópe de ea, catra care apoi cavalerulu malitosu intorcendu-se inca-lu intréba, ca cátu e de betranu?

Nu mai cu unu anu mai betranu de cátu mum'a mea respunse fetiorulu nedelicatu!

Unu tieranu avendu procesu cu spai'a satului la solgabireatu, nu sciu ce s'a intemplatú si cumu s'a intemplatú, destulu ca tieranulu a cascigatu procesulu, si si-a priimutu sentinti'a, care erá subscrisa de dlu solgabireu. Nu peste multu inse ce facú spai'a, ce nu facu, si renoi procesulu care apoi ilu si castigá; apoi tieranulu éra-si priimi sentinti'a ca a perdutu, si subscrisa totu de acel'a-si solgabireu. Ce-si gandí acum' tieranulu ce nu-si gandí, destulu ca luá amendóue scrisorile si se duse la solgabireu, apoi intrandu in cancelari'a lui díse: dle! dta ai subscrisu ast'a? Eu da, — respunse solgabireulu. — Dar' ast'a? aretandu-i si ceal-alta scrisóre. Si ast'a eu. Acum' dara sa-mi spuni dle — díse tieranulu — care d'in aste dóue nume e blastematu si mincinosu?! . . .

Candu s'a proclamatú tier'a nemtiésca de imperatia, primariulu unui satutiú trimese pe dobasiulu satului ca sa publice urmatóri'a porunca venita. Fiindu-ca adecate noi amu hotaritu, ca s'a primitu cinstea imperateasca, si pe nime nu amu intrebatu ca sa pota ave careva ceva in contra, deci dara vi se face pr'in doba cunoscutu.

Datu in anulu proniei ceresci.

Celu mai mare d'entre voi.

VINE COLER'A!

Ministrii Unguresci si toti guvernamentalii nostrii cei mari d'in Pest'a. audíndu ca se apropie coler'a de Ungaria. tremura cu toti de frica, si se temu ca ei voru fi cei d'antaiú. pe cari i va calca coler'a, de órece la ei, si intre ei, este—*aerulu celu mai puturosú si mai stricatu.*

LA NOI MULTE SUNT SÌ MULTI.

La noi multe mergu la baluri, —
Multi mananca la colaci;
Cele tôte pórta sialuri, —
Cesti'a-su negrii par' cà-su draci.

La noi multe-su coconitie, —
Si-avemu multi si domnitori ;
De si cele-su pilaritie,
Cesti'a multi si croitori.

La noi multe-su cu avere, —
Multi pe nasu ducu ochilari;
Cele n'au camesi pe ele,
Cestia 'n punga neci creitari.

La noi multe-su culte ele, —
Si-avemu multi si mecenasi;
Cele 'n artea de albele,
Cestia 'n scinti'a — clabriasiu.

La noi multe-su económe, —
Si-avemu multi industriesi;
Cele sciu a ferbe póme,
Cesti'a jóca — mariesiu.

La noi multe se marita, —
Si multi se casatorescu
Cele fiindu-cà le dèscanta,
Cesti'a fiindu-cà 'nbetranescu. . . !

CIGURI-MIGURI.

Ioni dela Ciornohor'a, ca unu crostinu inca nesticatu, vediendu că dăhurile necurate l'au fostu cam pré incunguratu si ca să nu fia silitu mai multu a comite vre unu peccatu de mórte, si-a facutu de vre-o câte-va ori cruce, si se-a dusu d'in calea Satanei.

× *Bismark* si *Beuszt* de mai multe ori convenira la olalta, si voru mai conveni pone candu acusi unulu d'între ei (en gâci care) dieu n'a mai potè conveni.

TAND'A SÌ MAND'A.



T. Ce-e mai nou prietene pe la Pest'a ?

M. Nemicu alt'a, decātu că acolo numai poti manca neci nemtiesce, neci frantiozesce, ci numai unguresce.

T. Dar'ce-mi pase mie cumu voiú manca, numai mancarile să fia bune.

M. Asta-o draculu frate, insedaru vei cere ce-v'a bunu să mananci, că-ci kellnerii nu te voru pricepe, ci numai dèca ceri papricasiu, atunci capeti nescè hodolóne, pre cari apoi le platesci fórte piperatu.

T. Ei asiè mai bine me ducu cu dara la Debretfnu, că-ci pre acolo, capetu Eingemachtes, Roszpradel si Mehl-speis.

T. Ce cugeti tu despre convenirea lui *Franciscu Iosifu* cu *Wilhelmu* Bureusiescu ?

M. Mi cugetu, că dèca aru sci *Franciscu Iosifu* că ce se a cugetatu *Wilhelmu*, candu se au intelnitu, apoi si elu aru cugetá mai bine. . . .

T. Scii că „providentialulu nostru“ a fostu cam pela 18-lea Augustu la Mehadi'a ?

M. Sciu dá; si apoi ce mirare e aceea ?

T. Si ce cugeti tu, ce a facutu elu pe acolo ?

M. Crodu că se-a scaldatu, ca să-si mai restuareze sanetatea sdrucinata in luptele nationali.

T. No că ai si nemeritu; elu a facutu frate acolo protestulu celu catanescu d'in Nrulu 162 alu „Albinei“ !

M. Dieu că dîci tu un'a.

Gaciture

de

G. POLACU.

1.

Care sunt pescii cei mai mici ?

Respunsu: Acei'a, a caroru capu e mai aprópe de códa.

2.

Candu arunci o pétra rosia in apa, cumu se face ?

Respunsu: Se face umeda.

3.

Unde crescura cel d'antiau arbori ?

Respunsu: In pamentu.

4.

Gâci, ce-e aceea: unu orbu a vediutu unu iepure, unu schiopu l'a prinsu, si apoi unulu de totu golu l'a bagatu in busunariu ?

Respunsu: O mintiuna.

5.

De ce bate canele cu cód'a ?

Respunsu: Pentru-cà canele e mai tare, că-ci de aru fi cód'a mai tare, — de síguru ea aru bate cu canele.

TRÉNC'A SÌ FLÉNC'A.



T. Spune-mi soro draga, ce deschilinare faci tu intre pândi'a asiè numita strojacu leinvandu si intre cea dîsa rumburgheru ?

F. Aceea, că strojacu leinvandulu, de si e mai símpla si mai aspra, dar' ca pandia de casa ti face cu multu mai mare si mai bunu servitiu, decātu rumburgherulu, care pe lunga tóta finéti'a lui in scurtu timpu se preface in sdren-tie.

T. Ai nemeritu-o soro draga.